

## Chapitre 1

### **LOI DE CRÉDITS POUR 2010-2011 (FONCTIONNEMENT ET ENTRETIEN)** (Sanctionnée le 23 mars 2010)

Attendu qu'il appert, du message de la commissaire et du budget des dépenses qui l'accompagne, que les montants indiqués à l'annexe de la présente loi sont nécessaires pour payer les dépenses en fonctionnement et entretien du gouvernement du Nunavut et à d'autres fins s'y rattachant, afférentes à l'exercice se terminant le 31 mars 2011,

la commissaire du Nunavut, sur l'avis et avec le consentement de l'Assemblée législative, édicte :

#### Définitions

**1.** Les définitions figurant à l'article 1 de la *Loi sur la gestion des finances publiques* s'appliquent à la présente loi.

#### Champ d'application

**2.** La présente loi s'applique à l'exercice se terminant le 31 mars 2011.

#### Crédits supplémentaires

**3.** (1) Il peut être engagé des dépenses, en conformité avec la *Loi sur la gestion des finances publiques*, aux fins et à concurrence des montants indiqués à l'annexe.

#### Montant maximal

(2) Le montant total des dépenses engagées sous le régime de la présente loi ne peut dépasser 1 089 413 000 \$.

#### Péremption des crédits non utilisés

**4.** Sous réserve des articles 36 et 37 de la *Loi sur la gestion des finances publiques*, l'autorisation que prévoit la présente loi d'engager des dépenses aux fins et à concurrence des montants indiqués à l'annexe expire le 31 mars 2011.

#### Inscription aux comptes publics

**5.** Les montants dépensés au titre de la présente loi doivent être inscrits aux comptes publics, en conformité avec les articles 72 et 73 de la *Loi sur la gestion des finances publiques*.

ANNEXE

CRÉDITS AFFECTÉS À L'EXERCICE  
SE TERMINANT LE 31 MARS 2011

**CRÉDIT N° 1 : FONCTIONNEMENT ET ENTRETIEN**

| <u>POSTE</u><br>N° | <u>OBJET</u>   | <u>MONTANT</u>                 |
|--------------------|--|--------------------------------|
| 1.                 | Assemblée législative                                  | 15 508 000 \$                  |
| 2.                 | Exécutif et Affaires intergouvernementales             | 17 566 000                     |
| 3.                 | Finances   | 57 469 000                     |
| 4.                 | Ressources humaines                                    | 22 830 000                     |
| 5.                 | Justice  | 78 052 000                     |
| 6.                 | Culture, Langue, Aînés et Jeunesse                     | 23 832 000                     |
| 7.                 | Éducation  | 206 758 000                    |
| 8.                 | Santé et Services sociaux                              | 264 507 000                    |
| 9.                 | Environnement  | 20 139 000                     |
| 10.                | Services communautaires et gouvernementaux             | 172 640 000                    |
| 11.                | Développement économique et Transports                 | 53 284 000                     |
| 12.                | Société d'habitation du Nunavut                        | 132 642 000                    |
| 13.                | Collège de l'Arctique du Nunavut                       | 24 186 000                     |
|                    | <b>CRÉDITS POUR LE FONCTIONNEMENT ET L'ENTRETIEN :</b> | <b><u>1 089 413 000 \$</u></b> |
|                    | <b>TOTAL DES CRÉDITS :</b>                             | <b><u>1 089 413 000 \$</u></b> |